

Distr.
GENERAL

CES/SEM.40/18 (Summary)
10 August 1998

RUSSIAN
Original: ENGLISH

**СТАТИСТИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ и
ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ
КОМИССИЯ**

**СТАТИСТИЧЕСКОЕ УПРАВЛЕНИЕ
ЕВРОПЕЙСКИХ СООБЩЕСТВ (ЕВРОСТАТ)**

КОНФЕРЕНЦИЯ ЕВРОПЕЙСКИХ СТАТИСТИКОВ

Совместная рабочая сессия ЕЭК-ЕВРОСТАТ
по переписям населения и жилищ 1/
(Дублин, Ирландия, 9-11 ноября 1998 года)

Тема для исследования № 3

ДЕМОНСТРАЦИЯ ДАННЫХ ПЕРЕПИСЕЙ С ПОМОЩЬЮ СРЕДСТВ ГИС

Вспомогательный документ, представленный Союзным статистическим
управлением Югославии 2/

РЕЗЮМЕ

1. В настоящем документе рассматриваются актуальные вопросы, касающиеся различных средств представления выходных данных и соответствующих методов. Во вводном разделе документа основное внимание уделяется описанию нынешнего положения в области информационной технологии с точки зрения югославской статистики. В нем охватываются следующие тематические вопросы:

1/ Документы, подготовленные для этой рабочей сессии, будут обрабатываться точно таким же образом, как документы, подготавливаемые для семинаров.

2/ Автор - магистр Драган Маринкович.

GE.98-22512 (R)

- Возможные средства подготовки статистических данных для целей ГИС
- Частичные усилия, предпринимаемые на уровне городов, республик и государства
- Роль и возможное использование регистра населения и территорий.

2. В последующем разделе рассматриваются подготовительные мероприятия по проведению переписи 2001 года. Указываются различные возможные методы, которые признаны в качестве весьма важных рычагов для подготовки и распространения итоговой статистической информации, например, такие, как Интернет-сайты, КД, дискеты с записью файлов в формате PDF в программе Adobe, свидетельствующие о том, что статистическая поддержка за помощью национального языка является одним из основных вопросов. Каким образом следует использовать возможности Интернет/Интранет с целью максимально возможного привлечения общественности к проведению переписи? С помощью каких средств следует изучать обширные данные переписи с учетом возможностей Географической информационной системы? Каким образом следует устанавливать стандарт ODBC, если необходимо работать в местной сети персональных компьютеров, а основная масса информации о переписи хранится на компьютере-хосте? Можно ли установить единственное и полное соответствие между нумерацией домов и пространственными данными на уровне населенных пунктов? В документе приводятся подробные ответы на эти вопросы.

3. В заключительном разделе приводятся рекомендации относительно пробной переписи 1999 года, предусматривающие необходимость обеспечения полномасштабного использования средств ГИС на всех этапах осуществления методологии проведения переписи (от сбора данных до их распространения).
